

地震災害預防 -停電安全檢查-

中文翻譯

地震後，應先進行室內電器安全檢查

臺灣地震頻繁，當遇到因地震導致停電情況時，為避免地震導致電器或線路損毀導致的火災意外，在室內安全度過地震後，千萬不要立即冒然打開電器或插座開關。

• 關閉電源，安全3步驟 •

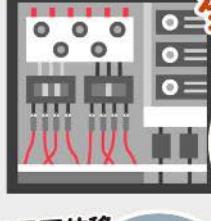
關閉總電源開關、瓦斯！

1

全室電器檢查

2

家具是否位移
壓到電線



家中電線是否
彎折或斷裂



3

如安全無虞，
即可靜待復電



การป้องกันภัยจากแผ่นดินไหว
ตรวจสอบความปลอดภัยกรณีไฟฟ้าดับ-

泰文版

หลังแผ่นดินไหวต้องตรวจสอบความปลอดภัย
ของระบบไฟฟ้าในอาคาร

ให้หัวนกเกิดแผ่นดินไหวบ่อย การเมืองเกิดแผ่นดินไหวส่งผลให้ไฟฟ้าดับ
เพื่อป้องกันอุบัติเหตุไฟไหม้จากเครื่องใช้ไฟฟ้าหรือจรวดไฟฟ้ารุนแรง
หลังการสั่นสะเทือนยุติลงและปลดออกภัยที่เด็ดห้ามเปิดสวิตช์หรือเสียบ
ปลั๊กเครื่องใช้ไฟฟ้าในทันทีเป็นอันขาด

▼ ปิดคัตเอาต์ 3 ขั้นตอนความปลอดภัย ▼

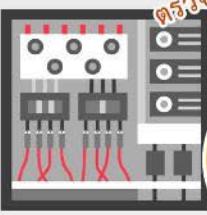
สับคัตเอาต์ลงและปิดแก๊ส

1

ตรวจสอบเครื่องใช้ไฟฟ้าทั้งหมด

2

เพื่อรื้นเรื่องเคลื่อนไป
ทับสายไฟหรือไม่



ปลั๊กไฟ

ความชำรุดหรือไม่

สายไฟบิดงอหรือขาด
หรือไม่



หากทุกอย่างปลอดภัยดี ให้รอนกว่าไฟฟ้ากลับ
มาใช้งานได้ตามปกติ

3

LINE 1955



1955

f 1955hotline



1955hotline



勞動部勞動力發展署

廣告

勞動部勞動力發展署

廣告

ເອົ້າຍືນດີແພນ ລ່ວງໄຍຄຸນ

地震災害預防 -停電安全檢查-

中文翻譯

地震後，應先進行室內電器安全檢查

臺灣地震頻繁，當遇到因地震導致停電情況時，為避免地震導致電器或線路損毀導致的火災意外，在室內安全度過地震後，千萬不要立即冒然打開電器或插座開關。

▼ 關閉電源，安全3步驟 ▼

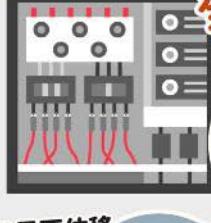
關閉總電源開關、瓦斯

1

全室電器檢查

2

家具是否位移
壓到電線



家中電線是否
彎折或斷裂



3

如安全無虞，
即可靜待復電



Earthquake disaster prevention
-Power outage safety inspection-

英文版

After an earthquake inspect all indoor electrical appliances

Taiwan experiences frequent earthquakes. In the event of a power outage during a quake, do not use electrical appliances or electrical sockets as appliances or cables damaged by the tremor could cause a fire.

▼ Turn off the power and conduct the following safety checks ▼

Turn off the power and gas at the mains

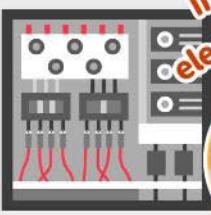
1



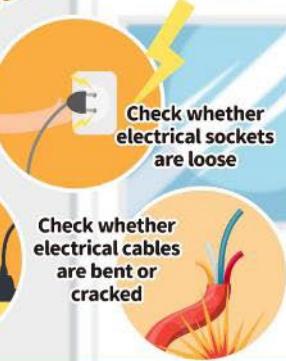
Inspect all indoor electrical appliances

2

Check whether furniture has moved and is now on top of electrical cables



Check whether electrical cables are bent or cracked



3

If there are no safety issues wait patiently for power to be restored



LINE 1955

f 1955hotline

勞動部勞動力發展署 廣告

LINE 1955

f 1955hotline

勞動部勞動力發展署 廣告

Pan-Asia Manpower cares for you

地震災害預防 -停電安全檢查-

中文翻譯

地震後，應先進行室內電器安全檢查

臺灣地震頻繁，當遇到因地震導致停電情況時，
為避免地震導致電器或線路損毀導致的火災意外，
在室內安全度過地震後，
千萬不要立即冒然打開電器或插座開關

▼ 關閉電源，安全3步驟 ▼



Phòng chống thiên tai động đất

-Kiểm tra an toàn khi mất điện-

Sau động đất, trước tiên phải tiến hành kiểm tra an toàn điện trong nhà

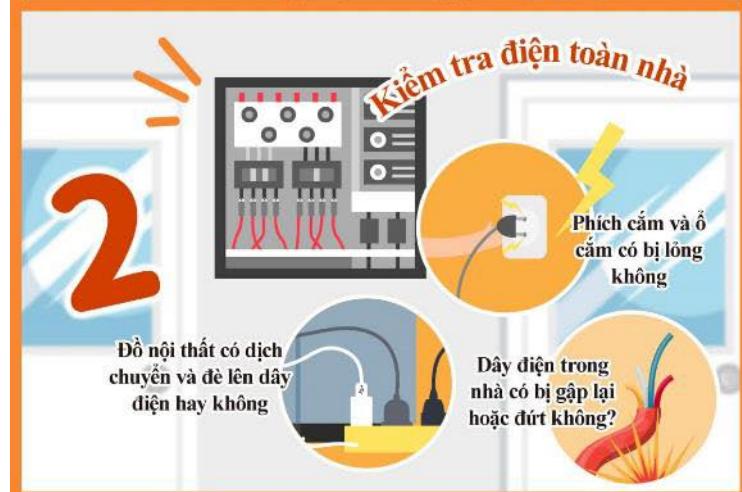
Đài Loan thường xảy ra động đất, khi gặp sự cố mất điện do động đất

Để tránh tai nạn hỏa hoạn do hư hỏng các thiết bị điện hoặc hệ thống dây điện do động đất

Sau khi bình an vượt qua trận động đất ở trong nhà,

đừng bao giờ bật các thiết bị điện hoặc công tắc ở cảm ngay lập tức.

▼ **Tắt nguồn điện, thực hiện 3 bước kiểm tra an toàn**



Công ty môi giới Á Thái quan tâm bạn

地震災害預防 -停電安全檢查-

中文翻譯

地震後，應先進行室內電器安全檢查

臺灣地震頻繁，當遇到因地震導致停電情況時，為避免地震導致電器或線路損毀導致的火災意外，在室內安全度過地震後，千萬不要立即冒然打開電器或插座開關

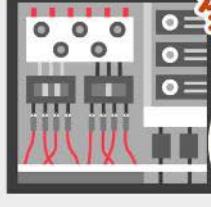
▼ 關閉電源，安全3步驟 ▼

關閉總電源開關、瓦斯

1

全室電器檢查

家具是否位移
壓到電線



家中電線是否
彎折或斷裂



3

如安全無虞，
即可靜待復電



Pencegahan Bencana Gempa Bumi
-Pemeriksaan Keamanan Mati Listrik-

印尼版

Setelah gempa bumi, seharusnya melakukan pemeriksaan keamanan peralatan listrik

Sering terjadi gempa bumi di Taiwan, ketika menghadapi situasi gempa bumi yang mengakibatkan mati listrik, untuk menghindari bencana kebakaran karena kerusakan peralatan atau jaringan listrik akibat gempa bumi, demi keselamatan maka jangan sekali-kali mengambil risiko menyalaikan peralatan listrik atau sakral dalam ruang setelah terjadi gempa

▼ Matikan sumber listrik,
3 Langkah Pemeriksaan Keamanan ▼

Matikan sumber utama
listrik dan gas

1

Periksa semua peralatan
listrik di seluruh ruangan

Apakah posisi
peralatan listrik
bergeser dan menekan
kabel kabel listrik

Apakah soket dan
konektor longgar

Apakah kabel
listrik yang ada di
rumah mengalami
kerusakan,
bengkok atau
putus

3

Jika semua sudah dipastikan aman, maka Anda
dapat menanti hingga listrik kembali menyala.

LINE 1955

f 1955hotline

勞動部勞動力發展署 廣告

LINE 1955

f 1955hotline

勞動部勞動力發展署 廣告

Pan asia man power, peduli anda